



Statistics Canada Statistique Canada

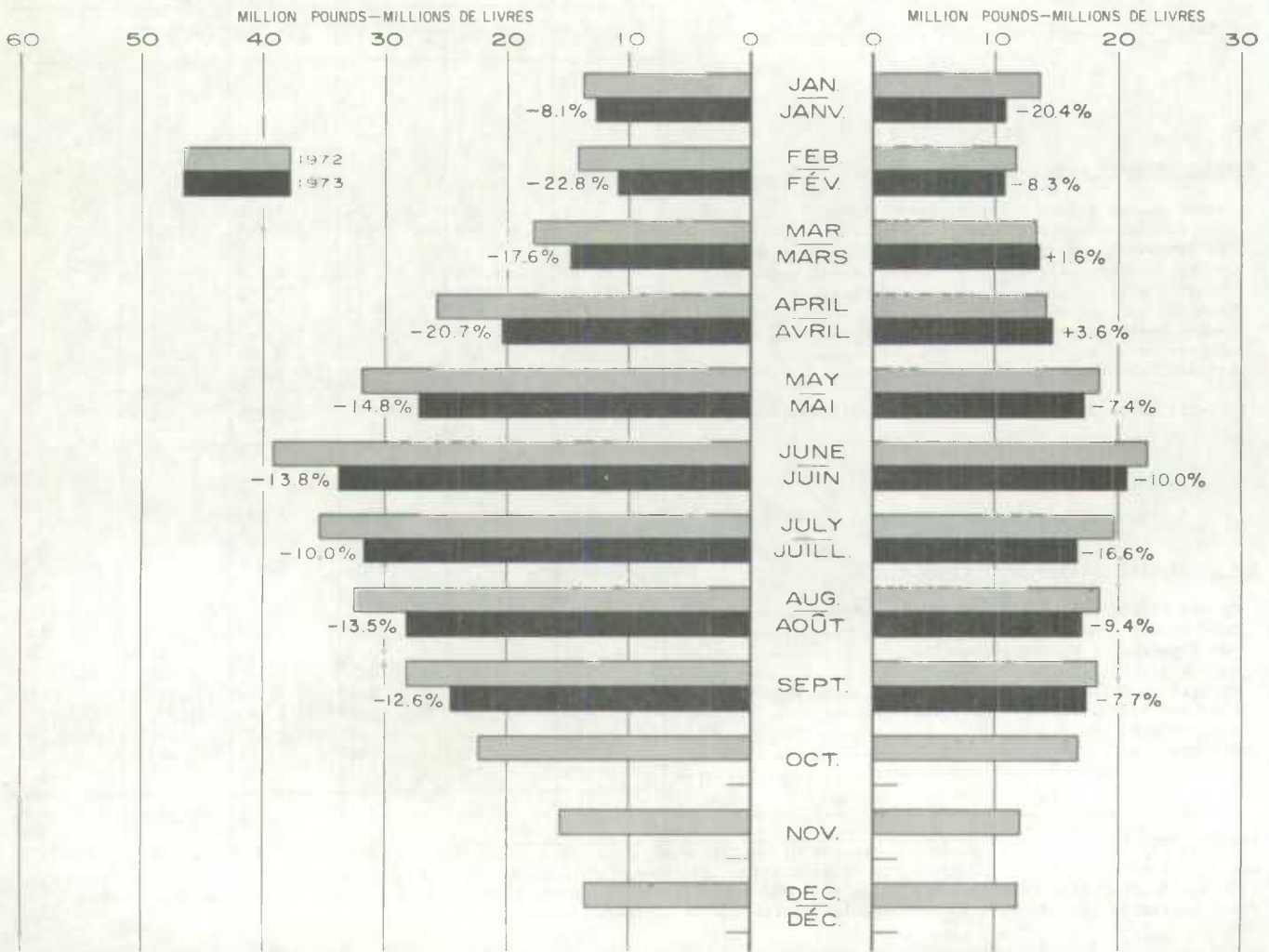
Price: \$1.00 per year

Prix: \$1.00 par année

DAIRY FACTORY PRODUCTION PRODUCTION DES FABRIQUES LAITIÈRES SEPTEMBER—1973—SEPTEMBRE

CREAMERY BUTTER
BEURRE DE CRÉMERIE

CHEDDAR CHEESE
FROMAGE CHEDDAR



OCTOBER—1973—OCTOBRE
5-3103-503

TABLE 1. Creamery Butter, Cheddar Cheese and Ice Cream Mix Production in Canada, by Province
September and Cumulative January to September 1972 and 1973

TABLEAU 1. Production de beurre de cr  merie, de fromage cheddar et de mélange pour crème glacée au Canada, par province
septembre et janvier à septembre 1972 et 1973

Product and province Produit et province	September - Septembre			January - September Janvier - Septembre		
	1972	1973	% of/de 1972	1972	1973	% of/de 1972
	lb. - '000 - liv.		%	lb. - '000 - liv.		%
Creamery butter - Beurre de cr��merie						
Prince Edward Island - ��le-du-Prince-Édouard	386	310	80	2,812	2,224	79
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	170	111	65	1,622	1,357	84
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	323	260	80	2,309	2,069	90
Québec	14,851	14,218	96	115,874	98,412	85
Ontario	7,568	5,539	73	69,714	58,713	84
Manitoba	1,130	1,100	97	10,714	10,140	95
Saskatchewan	1,223	940	77	11,749	9,822	84
Alberta	2,327	1,993	86	20,887	19,076	91
British Columbia - Colombie-Britannique	281	225	80	3,117	2,812	90
Total	28,259	24,696	87	238,798	204,625	86
Cheddar cheese - Fromage cheddar						
Prince Edward Island - ��le-du-Prince-Édouard	302	315	104	2,130	1,724	81
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	121	163	135	1,393	1,358	97
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	52	65	125	369	441	120
Québec	8,728	8,351	96	70,698	68,892	97
Ontario	8,100	7,052	87	63,996	53,148	83
Manitoba	856	677	79	7,395	7,781(1)	105
Saskatchewan	-	34	...	-	341	...
Alberta	368	443	120	3,105	3,696	119
British Columbia - Colombie-Britannique	222	211	95	2,117	1,954	92
Total	18,749	17,311	92	151,203	139,335(1)	92
Ice cream mix - Mélange pour crème glac��e						
Prince Edward Island - ��le-du-Prince-��douard	(2)	(2)	...	(2)	(2)	...
Nova Scotia - Nouvelle-��cosse	121	124	102	1,036	1,033	100
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	85	64	75	796	748	94
Québec	745	767	103	6,789	6,688	99
Ontario	860	937	109	7,897	7,966	101
Manitoba	130	129	99	1,349	1,372	102
Saskatchewan	88	86	98	1,003	1,086	108
Alberta	241	228	95	2,725	2,673	98
British Columbia - Colombie-Britannique	273	250	92	2,958	2,977	101
Total	2,543	2,585	102	24,553	24,543	100

(1) Data for 1973 includes upward adjustments of cheddar cheese for March (79,000 lb.), June (207,000 lb.), July (140,000 lb.) and August (212,000 lb.). - Comprend des augmentations de fromage cheddar pour les mois de mars (79,000 livres), juin (207,000 livres), juillet (140,000 livres) et août (212,000 livres). (2) Excluded to avoid disclosure of individual plant operations. - Exclus afin de ne pas divulguer les opérations de certaines compagnies en particulier.

TABLE 2. Concentrated Milk Products: Production in Canada
September and Cumulative January to September 1972 and 1973

TABLEAU 2. Fabrication de produits concentrés du lait au Canada
septembre et janvier à septembre 1972 et 1973

Product — Produit	September — Septembre			January — September — Janvier — Septembre		
	1972	1973	% of/de 1972	1972	1973	% of/de 1972
	lb. — '000 — liv.		%	lb. — '000 — liv.		%
<u>Whole milk products — Produits de lait entier</u>						
Condensed milk — Lait condensé	1,856	2,076	112	12,502	15,333	123
Case — À la caisse	—	—	—	—	—	—
Bulk — En vrac	1,856	2,076	112	12,502	15,333	123
Evaporated milk — Lait évaporé	20,765	19,047	92	195,310	184,417	94
Case — À la caisse	19,707	18,482	94	188,424	178,816	95
Bulk — En vrac	1,058	565	53	6,886	5,601	81
Partly skimmed evaporated milk — Lait évaporé en partie écrémé	522	233	45	5,790	3,149	54
Other whole milk products(1) — Autres produits de lait entier(1)	1,188	1,199	101	9,502	14,272	150
<u>Milk by-products — Sous-produits du lait</u>						
Condensed skim milk — Lait écrémé condensé	207	304	147	1,337	1,794	134
Evaporated skim milk — Lait écrémé évaporé	2,218	1,942	88	19,175	16,094	84
Skim milk powder — Lait écrémé en poudre	35,962	30,363	84	290,390	257,178	89
Spray — Procédé à vaporisation	35,258	29,887	85	283,187	252,730	89
Roller — Procédé au cylindre	704	476	68	7,203	4,448	62
Powdered buttermilk — Lait de beurre en poudre	770	723	94	6,690	5,685	85
Whey powder — Petit lait en poudre	4,360	4,041	93	41,898	38,949	93
Other milk by-products(2) — Autres sous-produits du lait(2)	2,264	1,400	62	15,844	18,350	116

(1) Includes malted milk, cream powder, formula milks, whole milk powder of less than 26 % fat, evaporated milk of 2 % fat, concentrated liquid milk and whole milk powder. — Comprend le lait malté, la crème en poudre, lait à formule, la poudre de lait entier de moins de 26 % de gras de beurre, lait évaporé de 2 % de gras de beurre, lait liquide concentré et lait entier en poudre. (2) Includes sugar of milk (lactose), condensed buttermilk, special formula skim milk products, lactalbumin, concentrated liquid skim milk and casein. — Comprend le sucre de lait (lactose), le lait de beurre condensé, le lait écrémé à formule spéciale, la lactalbumine, le lait liquide écrémé et concentré et la caséine.

Note: Production of evaporated whole milk and skim milk powder in Quebec and Ontario during September with the corresponding figures for last September in brackets, was as follows: Evaporated whole milk — Quebec (less than three firms); Ontario 5,325,000 lb. (5,116,000 lb.); skim milk powder Quebec, 23,489,000 lb. (25,690,000 lb.); Ontario, 5,128,000 lb. (8,704,000 lb.). — Nota: Voici la production de lait entier évaporé et de poudre de lait écrémé en septembre (chiffres de septembre 1972 entre parenthèses): Lait entier évaporé — Québec (moins de trois firmes); Ontario, 5,325,000 (5,116,000) livres; poudre de lait écrémé — Québec 23,489,000 (25,690,000) livres; Ontario, 5,128,000 (8,704,000) livres.



1010635024

TABLE 3. Whey Butter: Production, by Province
September and Cumulative January to September 1972 and 1973

TABLEAU 3. Production de beurre de petit lait, par province
septembre et janvier à septembre 1972 et 1973

Month and year — Mois et année	P.E.I. — Î. P.-É.	Québec	Ontario	Alberta	Total
pounds - livres					
September - Septembre	—	341,000	476,000	—	817,000
1972	—	—	—	—	—
1973	6,000	119,000	441,900	—	566,900
January - September - Janvier - Septembre ...	12,000	2,482,000	3,298,000	6,500	5,798,500
1972	—	—	—	—	—
1973	33,500	720,000	3,655,400	—	4,408,900

TABLE 4. Whole Milk Equivalent of Dairy Factory Products, Canada
September 1972 and 1973

TABLEAU 4. Équivalent en lait entier des produits laitiers de fabriques, Canada
septembre 1972 et 1973

Year — Année	Creamery butter — Beurre de crèmerie	Cheddar cheese — Fromage cheddar	Concentrated producta — Produits concentrés	Ice cream mix(1) — Mélange pour crème glacée(1)	Total
thousand pounds - milliers de livres					
1972	661,259	206,239	54,962	86,462(2)	1,008,922
1973	577,886	190,421	50,652	87,890(2)	906,849

(1) Not corrected for milk equivalent of butter used in mix production. - Non rectifiée pour tenir compte de l'équivalent de lait en beurre utilisé dans la production de mélange.

(2) Excludes P.E.I. - Î.-P.-É. exclus.

TABLE 5. Average Wholesale Prices, f.o.b. Montreal, of Certain Dairy Products
July to September 1972 and 1973

TABLEAU 5. Prix de gros moyens, de certains produits laitiers, f. à b. Montréal
juillet à septembre 1972 et 1973

Product — Produit	1972			1973		
	July — Juillet	August — Août	September — Septembre	July — Juillet	August — Août	September — Septembre
	cents per pound - cents la livre					
Creamery butter (solids)(1) - Beurre de crèmerie (solide)(1)	68	68	68	71	71	71
Cheddar cheese (Ontario coloured)(2) - Fromage cheddar (coloré, Ontario)(2)	63 1/4	63 1/4	63 1/4	68 1/4	68 1/4	68 1/4
Evaporated whole milk (cases)(3) - Lait entier évaporé (caisses)(3)	\$9.50	\$9.50	\$9.50	\$10.35	\$10.47	\$10.70
Whole milk powder - Lait entier en poudre:						
(Spray - 26 %) - (Vaporisation - 26 %)	46	47	47	52	55	55
(Roller - 26 %) - (Cylindre - 26 %)	41	42	42	47	50	50
Skim milk powder (bags)(3) - Lait écrémé en poudre (sacs)(3):						
(Spray) - (Vaporisation)	29 1/2	29 1/2	29 1/2	35 1/2	38 1/2	38 3/4
(Roller) - (Cylindre)	28 1/2	28 1/2	28 1/2	34 1/2	37 1/2	37 3/4
Feed (skim and buttermilk powder) bags - Lait écrémé et lait de beurre en poudre (provende) en sacs	25 1/2	25 1/2	25 1/2	31	34	34 1/2
Whey powder (feed in bags) - Petit lait en poudre (provende)	5 3/4	5 1/2	5 1/2	6 1/2	6 1/2	7

(1) Current receipts of first grade solids. - Prix courants du beurre solide de première qualité.

(2) At Belleville. - À Belleville.

(3) Car lot Shipments. - Au wagon.

Source: Canada Department of Agriculture and dealers' quotations averaged by Prices Section, Statistics Canada. - La moyenne des chiffres du ministère de l'Agriculture du Canada et des cotes des commerçants, établie par la Section des prix de Statistique Canada.

Livestock and Animal Products Section, Agriculture Division

Section du bétail et des produits animaux de la Division de l'agriculture